

Пульс

Орган парткома, дирекции, комитета ВЛКСМ, профкома и месткома 1-го ЛМИ им. акад. И. П. Павлова

48 (488) || Четверг, 23 декабря 1948 г. || Цена 10 коп.

Ознаменуем конференцию ленинградских большевиков новыми успехами

22 декабря открылась объединенная X областная и VIII городская партийная конференция.

Конференция проходит в обстановке политического и производственного подъема трудящихся Ленинграда и области.

Выполняя задачи, поставленные перед Ленинградом послевоенным пятилетним планом, Ленинградская партийная организация мобилизовала трудящихся на самоотверженную работу. Успешно восстанавливается на новой технической основе и уверенно идет вперед ленинградская промышленность. Ленинград возрождается как крупнейший научный и культурный центр, кузница кадров для всей страны. В вузах Ленинграда обучается сейчас молодежи больше, чем до войны. Возрожденные из пепла колхозы и совхозы области крепнут, с каждым днем добиваясь успехов в подеме урожайности и продуктивности животноводства. Трудящиеся Ленинграда на любом участке своей деятельности ощущают повседневную заботу и руководство Ленинградской партийной организации.

Идеологическая работа, задачи которой определены известными постановлениями ЦК ВКП(б), была в центре постоянного внимания Ленинградской партийной организации. Все средства идеологической работы использовались для коммунистического воспитания трудящихся, для преодоления пережитков капитализма в сознании советских людей, для разоблачения всяческих проявлений буржуазной идеологии и борьбы против преклонения перед иностранщиной.

Работа партийной организации и всего коллектива нашего института в этот период была подчинена задачам восстановления института, улучшения качества педагогического процесса, научной и лечебной работы, улучшения идеологической работы. 2771 студент вместо 2394 в довоенном, 1940 г. учится у нас в институте.

С каждым годом улучшаются показатели учебной работы. Профессорско-преподавательский состав все больше проникается чувством ответственности за высокую идейность преподавания, глубокое и прочное знание студентов, а последние до конца стараются использовать время пребывания в институте, обогащая знания преподавательского состава в теории и практике медицины с тем, чтобы выйти из стен вуза образован-

ными, хорошо знающими свое дело специалистами.

За годы послевоенной сталинской пятилетки институт выпустил свыше 2000 врачей, которые работают во всех уголках Советского Союза, отдавая свои силы и знания делу охраны здоровья трудящихся.

За эти годы ученые нашего института обогатили медицинскую науку и практику здравоохранения новыми научными данными. Только в 1947 г. выпущено 7 докторских, 18 кандидатских диссертаций, 149 научных работ. Итоги научной работы за 1948 год еще не подведены, но, нет сомнения, что большой план научной работы этого года будет выполнен, так как уже на 15 декабря было защищено и подготовлено к защите 3 докторских и 20 кандидатских диссертаций, выполнено 145 научных работ.

Приказ Министерства здравоохранения СССР о слиянии клиник с поликлиниками сыграл большую роль в деле улучшения лечебной и профилактической помощи населению. Больница и поликлиника обогатились аппаратурой, инструментарием. Широко применяются физиотерапия, грязевое лечение, рентгеновские установки и т. д.

Но все эти успехи ни в какой мере не могут обольщать нас, так как сделать надо еще очень многое. Надо добиться улучшения работы во всех областях, чтобы решить те огромные задачи, которые поставлены партией и правительством перед вузами. При этом надо иметь в виду, что наряду с положительными сторонами у нас много было и недостатков, главным образом связанных с постановкой идейного содержания работы на отдельных кафедрах, с постановкой идеологической работы как среди профессорско-преподавательского состава, так и среди студентов.

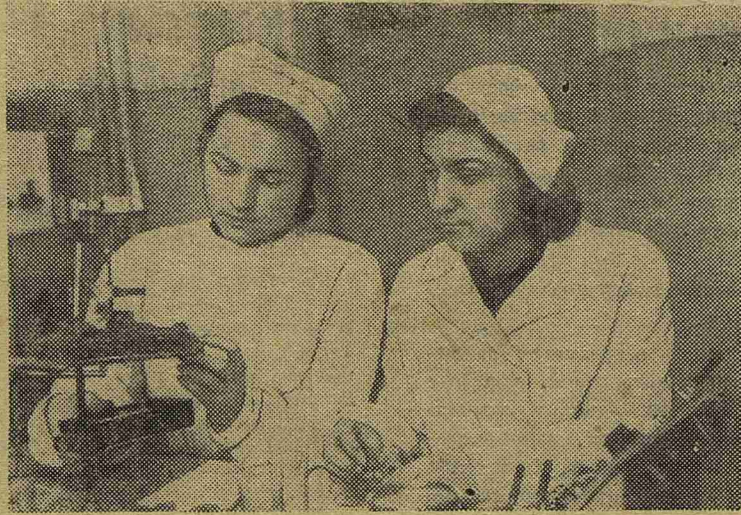
Задачи партийной организации института, профессорско-преподавательского состава заключаются в том, чтобы, руководствуясь постановлениями ЦК ВКП(б) по идеологическим вопросам, полностью изжить все имеющиеся недостатки, добиться дальнейшего улучшения идеологической работы.

Партийная организация института вместе со всеми большевиками Ленинграда как никогда полна решимости до конца выполнить все задачи, поставленные партией и правительством, товарищем Сталиным. А в этом — залог дальнейшей успешной работы.

В УЧЕНОМ СОВЕТЕ

На заседании Ученого совета 20 декабря декан института профессор Шаварш Давыдович ГАЛУСТЯН был избран заведующим кафедрой гистологии.

XI съезду ВЛКСМ — достойную встречу!



Комсомолки, студентки 209-й гр., отличницы Маргарита КРУПКО и Галина ЧЕКИНА встречают XI съезд ВЛКСМ отличной подготовкой к сессии. Фото И. Шарова

Накануне зимней сессии

Близится начало зимней экзаменационной сессии. На ряде курсов комсомольские организации своевременно начали вести активную борьбу за повышение качества учебы. Почти во всех группах I, II и III курсов проведены групповые собрания, обсуждавшие причины плохой учебы ряда студентов и намечившие меры помощи им. В декабре на всех потоках проходят комсомольские собрания, посвященные подготовке к сессии.

Велика роль академработников в подготовке к сессии. Формы академической работы очень разнообразны. На каждом курсе, в каждой группе комсомольское ядро должно найти свой индивидуальный подход к вопросам борьбы за успеваемость. Только в этом случае можно добиться реальных успехов. На I курсе, например, эффективным оказался метод прикрепления к неуспевающим студентам отличников учебы в целях помощи и контроля. Однако это не значит, что тот же метод следует практиковать на V курсе.

Серьезной помехой в нормальной работе кафедр является наличие большого числа студентов, имеющих по 1—3 задолженности. Комсомольские бюро должны в кратчайший срок добиться ликви-

дации всей текущей задолженности на потоках.

До сих пор есть студенты, не сдавшие экзаменов за весеннюю сессию. Их не так мало. На II курсе 12 человек (среди них 5 комсомольцев), на IV курсе 8 человек (5 комсомольцев), на V курсе — 10 человек. Следует отметить, что эти факты мало волнуют потоковые комсомолы.

На I курсе 6 человек не допущены к сессии из-за неуспеваемости. Среди них член бюро Комсомола и комсомолец второгодник Евстигнеев.

До начала сессии осталось мало дней, но многое еще можно исправить. Однако совершенно недопустимо, чтобы подготовка к экзаменам шла за счет текущих занятий. Посещаемость лекций за последнюю неделю значительно снизилась (на II потоке II курса на лекции по физиологии присутствовало лишь 70 человек). Комсомольскому бюро следует обратить внимание на этот факт.

Отличная учебная дисциплина, добросовестная самостоятельная подготовка, непрерывное совершенствование своих знаний, высокие результаты сессии будут лучшим подарком комсомольцев нашего института XI съезду ВЛКСМ. А. ВАЛЬДМАН, член комитета ВЛКСМ

Серьезное испытание

На III курсе в зимнюю сессию по плану нет ни одного экзамена, а имеются лишь 3 зачета. Это обстоятельство, связанное с переходным планом на 6-летнее обучение, может создать у некоторых студентов впечатление легкости предстоящих испытаний. А это совсем не так: три зачета — по гистологии, пат. анатомии и микробиологии — фактически являются полукурсовыми экзаменами по этим предметам.

Кафедры поставили своей задачей подробно ознакомиться не только с теоретической частью, но, главным образом, проверить усвоение практической части курса и умение применять теорию на практике. Зачеты зимой должны послужить фундаментом для усвоения частных разделов дисциплины III курса и, естественно, облегчить предстоящую весеннюю сессию. Серьезная подготовка к зачетам не может быть уложена в 5—6-дневный срок, отведенный перед зачетами, да, пожалуй, и в оставшиеся 2 недели нельзя приобщить все обширные практические навыки, которые дают дисциплины III курса, а лишь исправить теоретические пробелы.

Вот почему вызывают серьезное беспокойство некоторые студенты, не проработавшие должным образом практического курса по ряду дисциплин. Студенты Попова, (310 группа), Черевко (328 гр.) имеют большую текущую задолженность. Слабо занимаются на многих кафедрах Мусина, Глушанок (326 гр.). По микробиологии отстают студенты Александрова, Вовина, Артемьева (321 гр.).

Нужно отметить, что в основном студенческий коллектив III курса достаточно подготовлен к зачетам. Это связано, прежде всего, с правильной организацией работы кафедр. Почти не было излишних, непредусмотренных зачетов по разделам, «итоговых занятий» мешающих планомерным занятиям.

Дело чести коллектива студентов III курса в оставшиеся две недели мобилизовать все силы для хорошей подготовки к предстоящим зачетам. А. ЗЫКОВ, декан III курса

Научную работу — на высшую ступень!

С РАСШИРЕННОГО ЗАСЕДАНИЯ ПАРТКОМА

16 декабря состоялось заседание партийного комитета института совместно с парторганами кафедр и председателями цикловых научных комиссий, посвященное изучению плана научной работы института на 1949 год.

Научный план будущего года, — сказал в своем докладе проф. В. В. Закусов, — составлен в полном соответствии с научными и практическими задачами советского здравоохранения. Целый ряд запланированных тем отражает последовательное развитие той основной проблематики института, которая создала много его кафедр и клиникам репутацию передовых научных коллективов страны.

На 1949 г. запланированы 202 темы с окончанием их разработки в том же году. 101 тема запланирована на два года. В это число входят, помимо статей, 17 монографий, 14 учебников, 22 докторские и 32 кандидатские диссертации.

По каким проблемам в основном будет вести научную работу институт в будущем году?

Характеризуя их, можно отметить, что все они являются весьма актуальными. Восемь кафедр будут работать над изучением многообразных сторон опыта Великой Отечественной войны, 14 — посвящают свою работу вопросам анатомии, патологии и клиники заболеваний сосудистой системы, 5 — физиологии, фармакологии и клинике заболеваний нервной системы. 12 кафедр запланировали темы в области патологии и клиники заболеваний органов дыхания.

Как и в прошлом году, доволь-

но значительный удельный вес в плане занимают работы, посвященные проблеме реактивности организма и изучению хирургических методов лечения заболеваний сердца и сосудов. Кафедра органической химии будет работать в области синтеза ряда гормонов.

Большую работу проделали научная часть и целый ряд кафедр в отношении перестройки научно-исследовательской деятельности института в соответствии с основными положениями мичуринской биологии. Особенно значительную работу провели кафедры биологии и гистологии.

После тщательного изучения, проработки и исправлений плана цикловыми комиссиями совместно с кафедрами основной недостаток его все еще заключается в наличии сравнительно небольшого числа комплексных работ. Пока еще совместное и глубокое комплектирование научной работы теоретика и клинициста является делом небольшого числа кафедр. Между тем, кто станет отрицать, что такая крепкая связь кафедр, продуманный ими план всестороннего совместного исследования вопроса в эксперименте и в клинике даст более полноценную научную продукцию?

В развернувшихся прениях выступавшие подчеркнули настоятельную необходимость самого серьезного внимания к вопросу идейной направленности научной работы, еще большего приближе-

ния ее к запросам советского здравоохранения.

Директор института проф. Н. И. Озерский отметил большую работу научной части и цикловых комиссий, способствовавших тщательному и углубленному анализу запланированной тематики.

— Составленный план работы на 1949 г. по сравнению с планом 1948 г., — сказал он, — является безусловным шагом вперед. Надо уже теперь начать добиваться его реализации. Мы не можем допустить и не допустим легкомысленного планирования работ, которые останутся невыполненными по причинам «отсутствия материальной базы». Не надо оценивать до представления темы, а не через полгода, когда выяснится, что многое оказалось непредусмотренным и кафедра «спешит» оповестить научную часть о невозможности реализовать взятые обещания.

Док. С. И. Жирмунская в своем выступлении сказала:

— Крайне важно, чтобы научная часть вместе с кафедрами являлась организатором научной работы, а не только регистратором факта ее выполнения или срыва. Надо практиковать созыв специальных межкафедральных совещаний для организации подлинного, а не формального комплектирования научной тематики.

Секретарь парткома Е. Д. Антошкина, резюмируя прения, указала, что вся партийная организация должна будет следить за реализацией плана научной работы. — Мы обязаны добиться полного выполнения плана научной работы на 1949 год, — сказала она. А. М.

На VII профсоюзной конференции

15 декабря состоялась VII отчетно-выборная профсоюзная конференция института. Конференция началась отчетным докладом председателя профкома тов. Княжецкого. Он рассказал о работе профкома в целом и отдельных его секторов.

Задача профсоюзной организации вуза — воспитывать студенческий коллектив, его активность, помогать институту готовить полноценных советских врачей, заботиться об улучшении бытовых условий, существенно влияющих на повседневную жизнь и занятия студентов.

Доклад тов. Княжецкого показал, что, несмотря на некоторые успехи по сравнению с прошлым годом, в работе профкома есть еще много недочетов. Так, профком недостаточно уделял внимания воспитательной работе, мало вовлекал в профсоюзную организацию новых членов, был слабо связан с другими общественными организациями института, с профсоюзным активом на потоках.

В отчетном докладе было мало самокритики: тов. Княжецкий, говоря о недостатках, чаще ссылался на малый опыт работы у членов профкома, на отсутствие руководства со стороны ЦК союза, в ведении которого до недавнего времени находился институт. Больше того, тов. Княжецкий кое-что прибавил к заслугам профкома (напр., успехи спортивной работы), хотя выступавшие в прениях студенты отметили, что профком совершенно не участвовал в спортивной работе института.

В оживленных прениях по докладу выступило 17 человек.

Профсоюзы — школа коммунизма

— Нельзя выполнить задачу воспитания молодежи в духе преданности Родине, нельзя воспитать настоящего советского врача, советского человека без активного включения студентов в общественную жизнь института, — сказала секретарь парткома Е. Д. Антошкина. — Это основная задача профкома. И с ней он пока не справляется.

О слабой постановке воспитательной работы профкома говорил и проф. Ш. Д. Галустян. Срыв нескольких профсоюзных собраний — лучшее тому подтверждение. Сами члены профкома не подают примера студенческой массе: не все они могут похвастаться отличной успеваемостью, аккуратной посещаемостью лекций и практических занятий. Они не замечают, например, что пятикурсники Погодина, Зубова, Прутковская занимают руководящие места на лекциях, не стараются воздействовать на тех, кто ломает стулья в аудиториях. А ведь эти мелочи — тоже часть воспитательной работы.

У профкома не было тесного контакта с комитетом ВЛКСМ, хотя они преследуют общие цели.

Многие выступавшие — Сафра, Царева и другие — отметили серьезные успехи культурно-массовой комиссии. Проводились многочисленные лекции о музыке, о великих русских ученых, доклады о международном положении, экскурсия по музеям города и т. д. Надо отдать должное Бродскому, который сумел поднять работу культурно-массового сектора. Сейчас оживленно работают драмкружок, хор, джаз-оркестр. Новый состав профкома должен только тщательнее следить за идейной направленностью художественной самостоятельности и всей культурно-массовой работы.

Массовость — основа спортивной работы

Справедливо обвиняли профком выступавшие в прениях студенты IV курса Гаприндашвили, Казурин в том, что он не интересовался делами спортклуба, не руководил им. Все руководство профкома спортивной работой свелось к заслушиванию доклада председателя спортклуба.

— Кроссы и спартакиады, волейбольные встречи, подготовка значкистов ГТО проходили без участия профкома, — сказал Гаприндашвили. — Этим и объясняется, что в секциях клуба мало членов, нет популярности, связи с широкой массой студентов.

С другой стороны, профком не

обращает внимания на то, что студенты-активисты спортивного клуба забывают об учебе, плохо посещают практические занятия и даже... имеют задолженность по кафедре физкультуры.

Только при активной помощи общественных организаций, и прежде всего профкома, инициативной работе самого спортклуба можно добиться массовости в спортивной работе и плодотворных ее результатов.

Больше заботы о быте студентов

На конференции много внимания было уделено вопросам быта студентов. Выступавшие студенты Городецкий, Рябуха и др. говорили о том, что профком недостаточно настойчиво добивался улучшения бытовых условий в общежитии.

— Что сделал профком, — сказал тов. Городецкий, — зная, что в общежитии плохая кухня, прачечная не удовлетворяет нужд студентов? — Ничего.

Профсоюзные руководители редко бывали в общежитиях, мало интересовались бытовыми нуждами и культурными запросами студентов.

Выступавшие высказали желание новому составу профкома добиться устранения всех недостатков студенческого быта.

Разногласные выступления вызвал доклад ревизионной комиссии. Профком института собрал в этом году 65.000 рублей членских взносов. Смета на 1948 год была утверждена по стипендиальному фонду прошлого года. Она составляла 105.000 рублей. Фактически в этом году число студентов значительно уменьшилось, а часть первокурсников стипендий не получает. Поэтому даже при отсутствии какой-либо задолженности по членским взносам на потоках профком мог собрать максимум только около 80.000 рублей. Таким образом недорасход в 40.000 рублей по смете с одной стороны объясняется завышенностью самой сметы, а с другой — неаккуратной платой членских взносов определенной частью студентов.

Некоторые выступавшие бросали упрек культурно-массовой комиссии в отсутствии четкой денежной отчетности. Ревизионная комиссия, проведенная после конференции дополнительную ревизию, злостных нарушений не обнаружила. Все денежные документы, за исключением двух не точно оформленных, признаны правильными.

Конференция избрала новый состав профкома.

Маленький фельетон

Несогревающие обещания

Печь была снята во время ремонта. Потолок побелили, стены выкрасили, полы настлали. Плитуса не прибили, но это уже мелочь, стоит ли говорить о пустяках.

Как бы то ни было, но новая вместительная читальня, вооруженная столами и даже табуретками, явилась глазам обрадованных студентов. О, это не простые табуретки! Они стоят здесь, как трофеи, напоминая о тяжелых боях с хозчастью, окончившихся победой библиотеки. Но это лишь один этап в долгой и изнурительной борьбе.

Наступили холода. Вот когда стало возможным оценить все достоинства новой читальни. В ней можно хранить продукты — не испортятся. В ней хорошо закаляться перед отъездом на Дальний Север. Ходят слухи, что спортклуб арендует эту комнату для устройства закрытого катка. Но заниматься в ней совершенно невозможно.

Тов. Пенкин всегда внимателен и вежлив. В читальне колодно? — Но это же просто исправить, надо только повесить дверцы на калорифер. И тов. Пенкин обещает. Он обещал это два месяца тому назад, он обещал к ноябрьским праздникам. После праздников он тоже это обещал, да и сейчас он не отказывается от своих обещаний. А теплее от этого не становится.

Уголь в библиотеку попрежнему доставляется со скандалами. Тов. Пенкин приказал, а тов. Алексеев отказал. Дрова привозит, а уголь не хочет. «У вас там в библиотеке много старушек, пусть они возят», — говорит он и с усмешкой смотрит на заведующую библиотекой: что, мол, будет дальше?

А ведь и впрямь интересно, что будет дальше?

Э. ЭРГ

Еще раз об общежитии

Студенты, аспиранты и клинические ординаторы живут в общежитии по ул. Л. Толстого, как за монастырской стеной. Для того, чтобы в общежитие прошел кто-нибудь, не проживающий в нем, необходимо предварительно до 9 час. утра сделать заявку на пропуск. Поэтому, если к кому-либо неожиданно придет знакомый или родственник, его не пропустят. Напрасны будут все уговоры, что он живет далеко, что приехал по срочному делу. — в общежитие ему не пройти.

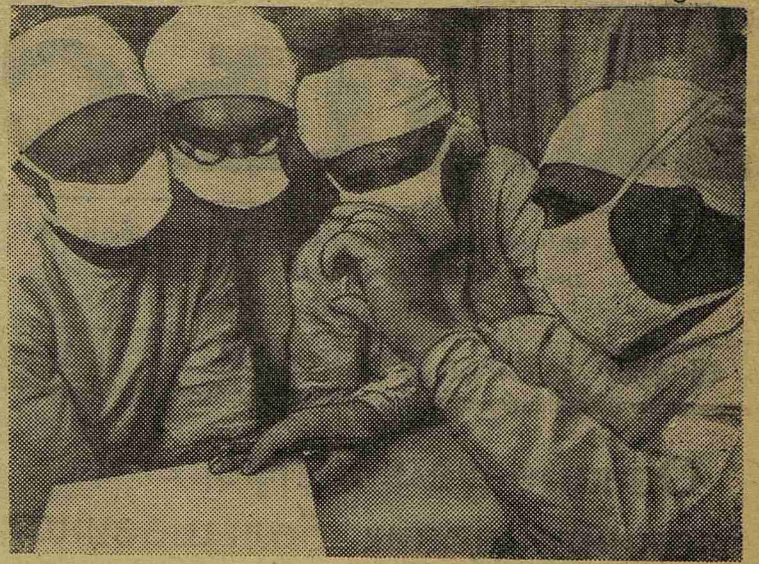
Дело в том, что наше общежитие находится в здании, полезную которого занимает другая организация. Но несмотря на это, дирекция института должна добиться такого положения, при котором в наше общежитие можно было бы пройти независимо от соседей.

Неблагополучно у нас и с освещением. Злоупотребления в пользовании электроэнергией невозможны, потому что предохранители рассчитаны только на одну лампочку. Но, несмотря на это, дважды в общежитии отключался свет на неделю, ежедневно студенты до 5 часов сидят в темноте, ровно в час ночи свет выключается. В выходные дни свет включают в такие же часы, как и в обычные дни.

Безобразны, по нашему мнению, также случаи, когда в комнаты без предупреждения во время отсутствия хозяев заходит дезинсекционная бригада и приводит комнату в неопишутый беспорядок. На все наши замечания по этому поводу мы слышим лишь грубый ответ зам. коменданта.

Мы надеемся, что наше обращение в газету «Пульс» не останется без внимания.

Клинические ординаторы:
В. НИКИТИНА, С. ГОЛЬД-
БЕРГ, Е. СОКОЛОВА



Прекрасные по глубине и со держанию лекции и разборы больных, проводимые проф. Ю. Ю. Джанелидзе, всегда собирают переполненную и внимательную аудиторию студентов. На снимке: проф. Ю. Ю. Джанелидзе ведет занятия со студентами.

Школа врачей-клиницистов

17 декабря состоялась патолого-клиническая конференция врачей больницы им. Эрисмана и 31-й поликлиники.

Основным вопросом на конференции был: «Вопросы диагностики злокачественных новообразований по материалам больницы».

В своих докладах члены комиссии доценты З. В. Оглоблина, С. Л. Гаухман и проф. В. Г. Гаршин отметили, что диагностика злокачественных новообразований в этом году стала лучше по сравнению с предыдущими годами, диагностические ошибки встречаются реже. Это говорит о том, что врачи больницы и поликлиники более внимательно и глубоко обследуют больных, серьезнее работают над повышением теоретических знаний.

В докладах был дан подробный анализ разбираемого материала как по частоте поражения отдельных органов, частоте заболеваемости по возрастам и полу, так и по проводимому лечению.

В развернувшихся прениях были подняты интересные вопросы. Проф. О. Н. Подвысоцкая говорила о метастазах в головной мозг при злокачественных

новообразованиях в легких; проф. Е. С. Драчинская — о ранних оперативных вмешательствах при заболеваниях желчно-выводящих путей.

Проф. М. В. Черноурцкий отметил недостаточно четкое ведение некоторых историй болезней.

Конференция несомненно принесла большую пользу врачам.

Но конференция имела и свои недостатки. Как отметили председатель проф. Ю. Ю. Джанелидзе и проф. В. Г. Гаршин, конференция была недостаточно подготовлена. Многие врачи не пришли, а такая клиника, как акушерско-гинекологическая, где почти самый многочисленный врачебный коллектив, прислала двух представителей — доц. Д. Ф. Глаза и Ш. А. Смирнова.

Недостаточно был представлен на конференции и профессорско-преподавательский состав. Во время заседания уход из зала многих врачей мешал работе.

Хотелось бы, чтобы на следующих конференциях эти недостатки были устранены, чтобы сами конференции собирались чаще и регулярно, чтобы они стали подлинной школой для врачей-клиницистов.

Отругает и не поможет

Не раз от товарищей по работе, руководителей первичных профсоюзных организаций мне приходилось слышать, что с зам. председателя месткома тов. Федорук невозможно спокойно разговаривать. — Идти в местком, — рассуждают у нас многие, — это лишний раз выслушивать оскорбительные крики, брань. И главное, чаще всего посещения месткома не приносят пользы.

Странно было слышать подобные речи о профсоюзном руководителе и трудно поверить им. Но однажды я была случайным свидетелем сцены, возмущившей меня до глубины души. В конце ноября (к сожалению, это, кажется, не всем известно) наш институт выпустил первую послевоенную группу аспирантов — группу молодых ученых, которые понесут в массы полученные в институте знания, культуру. Кажется, событие не малое в жизни института!

Отметил ли это событие как-нибудь местком? Нет, не отметил. Вернее, для некоторых из окончивших аспирантуру отметил, но отвлеченным способом.

Одному из аспирантов этой группы В. Н. Стрельцовой Федорук постарался оставить неприятное воспоминание об институте.

В. Н. Стрельцова зашла в местком оформить профсоюзные документы: поставить штамп об уплате членских взносов на место потерянной марки, корешок от которой сохранился в учетной карточке. Тов. Федорук, без причины заподозрив аспиранта в мошенничестве, вспомнив имевший

место в какой-то организации случай перепродажи марок членом профсоюза, грубо, оскорбительно накричала на Стрельцову. Когда же та попыталась защититься и ответить на брань, разъяренная Федорук (другого слова я не могу лучше подобрать), не переставая выкрикивать оскорбительные слова, отказалась оформить документы.

В тот же день В. Н. Стрельцова уезжала на периферию, чтобы отдать все свои силы и знания народу, поддерживать честь института, воспитавшего ее. Брань тов. Федорук была последним «напутствием» института молодому научному работнику.

Может быть не стоило бы и вспоминать об этом случае, если бы он был единичным. К сожалению, разговоры о грубом, бестактном обращении с сотрудниками института со стороны тов. Федорук можно слышать на кафедре норм. анатомии, иностранных языков и др.

Методы обращения с любимицей и воспитания масс, которыми пользуется тов. Федорук, недостойны руководителя такого большого, культурного, воспитательного центра, каким является наш институт.

В. ГРИГОРЬЕВА,
зам. парторга факультетской
терапевтической клиники

Отв. редактор П. ОДИНЕЦ

М-30775 Зак. 1474

Тираж 1500

Типография имени Володарского